

## 出國報告（出國類別：會議）

出席 2014 年國際大學校長協會(2014 IAUP)橫濱年會及訪視橫濱中華學院

服務機關：教育部

姓名職稱：黃碧端政務次長、楊司長敏玲

派赴國家：日本

出國期間：103 年 6 月 11 日至 6 月 14 日

報告日期：103 年 9 月 9 日

## 摘要

為促進國內高等教育機構之校長及教育人員與世界各大學校長及教育人員有更多機會進行學術交流和具體教育合作，並為顯示教育部對國際大學校長協會之重視，蔣部長特別指派本部黃碧端政務次長擔任團長，率領臺灣代表團共 14 名人員參與 2014 年國際大學校長協會橫濱年會（以下簡稱 2014 IAUP）。會議期間教育部黃政務次長亦特意撥空前往橫濱中華學院參訪，關心該校推廣僑校教育及華語文教學之情形。

本次出國共達成以下幾個目標：

- (一) 獲取世界各國高等教育最新發展動態及掌握高等教育國際發展趨勢。
- (二) 增進國外學界對於目前臺灣高等教育之政策、制度及發展之瞭解，並建立學術交流網絡。
- (三) 透過會議佈展，提高國內大學之國際能見度及知名度，以拓展海外學生來源，促進我國高等教育國際化。
- (四) 增進我國參與校與國外大學間彼此認識，並進一步促進學術交流及合作機會。
- (五) 嘉勉橫濱中華學院推動僑校教育，推廣中華文化，堅持正體華語文之教學，並期許該校成為橫濱地區僑教中心，持續推廣華語文教學，讓更多海外第二代瞭解中華文化的精深博大及正體華語文之優美。

## 目次

一、目的.....	4
二、過程.....	6
三、心得及建議.....	11
四、照片 .....	13
五、附錄.....	17

## 一、目的

具聯合國諮詢地位之 IAUP 成立至今已有 51 年，該協會成立宗旨為：

- (1)推動高等教育國際化、(2)提供各國高等教育校長及教育人員交流對話平臺、(3)支持全球永續經營與發展及(4)經由教育活動倡導國際和平及相互理解。

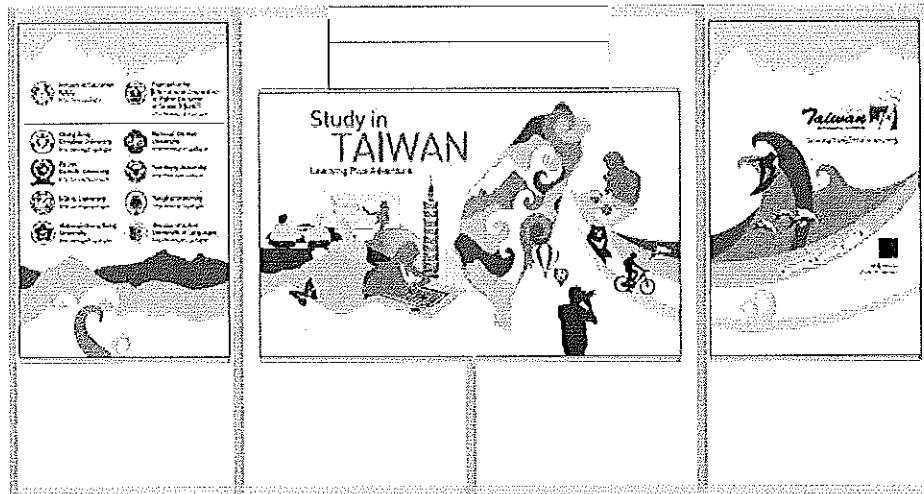
IAUP 每 3 年舉辦 1 次年會，2014 IAUP 於 2014 年 6 月 11 日至 14 日在日本橫濱市舉辦，本年度主題為「開創高等教育之未來」(CREATING THE FUTURE OF HIGHER EDUCATION)。

IAUP 主要功能在於建構國際性高等教育之校長及教育人員交流對話之平臺，與聯合國關係相當密切，乃是聯合國教育科學文化組織（UNESCO）及聯合國經濟社會理事會（ECOSOC）對外諮詢之重要國際間非政府組織之一。透過參與 IAUP，我高等教育之校長及教育人員得以掌握全球性教育議題，建構高等教育聯繫網絡，拓展教育合作機會，並可提高我國高等教育能見度，同時也可以藉由實質參與聯合國周邊組織活動，為世界和平及國際教育盡一份心力。

上屆 IAUP 於 2011 年 5 月 24 日在紐約舉辦，由教育部國際文教事業處林文通處長率團出席與會。鑑於參與 IAUP 收穫豐碩，本屆會議教育部更擴大組團規模由教育部黃碧端政務次長擔任團長率團參與年會。本次中華民國代表團團員包含：教育部國際及兩岸教育司楊敏玲司長（副團長）、義守大學蕭介夫校長及危永中國際長、國立暨南國際大學蘇玉龍校長、文藻外語大學林思伶校長、東海大學湯銘哲校長、國立成功大學蘇慧貞副校長、長榮大學黃伯和副校長、輔仁大學周善行學術副校長、淡江大學戴萬欽國際事務副校長、財團法人高等教育國際合作基金會陳惠美執行長等共 14 名人員與會。

本次我代表團也推薦國立成功大學蘇慧貞副校長以「亞洲大學在追求全球拓展及全球流動時所面臨之障礙」(Obstacles in the Pursuit of Global Outreach and Mobility in Asian Universities) 為題發表演說，以分享我國大學在推動國際教育促進全球流動的經驗與心得。

教育部除參與 IAUP 年會外，並參與大會之展覽，特委請財團法人高等教育國際合作基金會（簡稱 FICET）規劃辦理參展事宜。FICET 延續多年來臺灣高等教育海外參展「Study in Taiwan」（簡稱 SIT）整體品牌意象，也兼融本次年會的特性強調主視覺臺灣意象，於展場上行銷臺灣及推展臺灣多元質優之高等教育。為便於與會者辨別及認識本次與會之臺灣機構學校，特於一側背板，將本次參展代表機構包含教育部、FICET 及與會 8 所大學之 logo、學校名稱及網址等置入整體設計，如下圖：



「Study in Taiwan」展示攤位整體設計圖

說明：臺灣是山林與海洋構成的島國，除強化主視覺的臺灣意象，亦以插畫的手法延伸山林與海洋趣味的律動感，並於其中傳達在臺灣學習與生活具有豐富且多樣的樣貌。

教育部透過參與 2014IAUP 國際年會，共達成以下幾項具體目的：

- (一) 獲取世界各國高等教育最新發展動態及掌握高等教育國際發展趨勢。
- (二) 增進國外學界對於目前臺灣高等教育之政策、制度及發展之瞭解，並建立學術交流網絡。
- (三) 透過會議佈展，提高國內大學之國際能見度及知名度，以拓展海外學生來源，促進我國高等教育國際化。
- (四) 增進我國參與校與國外大學間彼此認識，並進一步促進學術交流及合作機會。

## 二、過程

### (一) 第一天（6月11日星期三）

上午 9 時，本部人員從臺北松山機場搭乘中華航空 CI220 班機前往日本，並於當日上午 12 時 55 分抵達羽田國際機場。駐日本代表處教育組林文通組長、林世英副組長及王鴻鳴秘書前往接機。隨即由教育組接送前往橫濱住宿飯店，並赴大會會場辦理註冊手續。

晚上 18 時，本部人員及代表團成員一同前往 IAUP 會議會場參加 IAUP 歡迎晚會及文化表演活動，並向主辦國日本 IAUP 國際秘書處致意。

### (二) 第二天（6月12日星期四）

上午 9 時代表團前往大會會場參加 IAUP 之開幕式，開幕式係由 IAUP 主席 Dr.Neal King 及新任主席櫻美林大學校長佐藤東洋士共同主持，其代表大會歡迎與會來賓。本次參加開幕式的重要貴賓尚包含聯合國副秘書長 Dr. Peter Launsky-Tieffenthal、日本文部科學省

代表等人，日本皇室亦以書信祝賀大會順利成功。

上午 10 時 20 分由 SONY 前總裁及執行長出井伸之先生以「邁向未來之全球教育」(Global Education for the Future)為題開啟 IAUP 第一場大會演講。出井伸之執行長表示，面對全球化所帶來的衝擊，學術界及產業界應更積極地互動及合作，並經常就世界脈動及演化交換意見。學術界應視全球環境之變化持續地提升人才培育素質及確保辦學品質，並體認到唯有優質的高等教育，才能進一步提供產業界追求高品質之基礎及動力。相信兩者良性的交互作用，必能為全球社會帶來突破性的發展及更佳的生活品質。

11 時 20 分起 IAUP 分別安排了「高等教育之品質確保、品質提升及創新」(Quality Assurance, Quality Improvement and Innovation in Higher Education)、「現在及未來高等教育所扮演之角色」(The Role of Higher Education- Now and in the Future)及「高等教育之新典範」(New Paradigm in Higher Education)為題之 3 場分組研討會。本場演講的重心在於宣達高等教育品質之確保、提升及創新是高等教育的生存之道，特別在全球高度的競爭壓力下，唯有高品質的辦學績效，才能吸引高素質的師生，而高素質的師生正是建立更高品質高等教育之基石。此外，高等教育在全球化的框架下，必須脫離傳統上作為學術象牙塔的形象，學者們不應再只單純地鑽研形而上之理論，更應同時關注現實層面的需求，將理論轉化成為引導社會進化的驅力，而在這樣的角色轉變過程中，品質的層面則拓展至理論和實務的融合層次上。

下午 1 時 30 分，大會接續安排「女性在高等教育所扮演之角色」(The Role of Woman in Higher Education)、「高等教育在國際化歷程及人員流動上所面臨之挑戰」(The Challenge of Internationalization and Mobility in Higher Education)及「和

平教育：戰爭不斷演變之本質」(Peace Education- The Changing Nature of War)3 個主題之分組研討會。我國立成功大學蘇慧貞副校長則於其中一個場次發表以「亞洲大學在追求全球拓展及全球流動時所面臨之障礙」(Obstacles in the Pursuit of Global Outreach and Mobility in Asian Universities) 為題之演說，我代表團則全員出席聆聽及支持。蘇副校長表示，亞洲地區之大學在推動大學全球化之過程中，比西方大學困難得多。語言、管理文化及觀念、科層體制及法令、資金等，都是亞洲各大學進行全球擴展及教育人員移動時會遭遇到的主要的障礙。因亞洲各國的文化殊異性遠大於歐美國家之間的文化殊異性，故在不同文化派典激盪之過程中，國際教育之推動更具挑戰性。為了突破這樣的困境，強化各大學及各國政府與學界間的溝通、縮短文化適應的差距、降低各國的法規限制等面向，都是未來要努力的地方。蘇副校長的演講引起諸多與會大學校長的回應，對於臺灣高等教育的發展，全球排名的提升，亦獲與會人員的重視。



## **Obstacles in the Pursuit of Global Outreach and Mobility in Asian Universities**

Huey-Jen Jenny Su  
Executive Vice President  
National Cheng Kung University (NCKU)  
June 12, 2014

### **演講主題**

# Outline

- Background
- Factors in students' choice of a country of study
- Internationalization to Taiwan's higher education
- Obstacles in the pursuit of global outreach and mobility
- Case study: NCKU

2

## 演講大綱

		Strategies	Achievements
Teaching		<ul style="list-style-type: none"><li>• Recruit Outstanding International Students.</li><li>• Educate the executive talents in Southeast Asia.</li><li>• Recruit Outstanding International Students of Latin America.</li><li>• Global Competence for NCKU.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• International degree students reaches 6% of total student population at 2013 academic year.</li><li>• The most of numbers of Latin America students and Southeast Asia in students Taiwan.</li><li>• The most of numbers of international graduates in Taiwan.</li><li>• Variety of achievements of the international graduates.</li><li>• There are 49 nationalities of students study in NCKU Chinese language center.</li></ul>
Research		<ul style="list-style-type: none"><li>• Build strategic alliance with renowned universities and research institutes.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Increase of the International cooperation papers year by year.</li></ul>
Development		<ul style="list-style-type: none"><li>• 148 of sister school agreements (69 exchange and 17 dual-degree programs )</li><li>• Bilingual signs on the campus International House.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• The only one national university which were awarded with prize of outstanding counseling performance on foreign students in 2013</li></ul>
Sustainable Society Service		<ul style="list-style-type: none"><li>• International Volunteer programs</li><li>• The Cultivation of the Medical education teachers of Southeast Asia</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Service-learning programs in Singapore and Yunnan province in China</li><li>• Involve UN having extreme poverty rates program</li><li>• Enhance the quality of medical personnel of southeast asia</li><li>• Cooperated with UNESCO for developing the teaching materials of Human and Ethics topic.</li></ul>

## 策略及目標

晚上6時30分，黃政務次長於橫濱中華街揚州飯店宴請參加2014年國際大學校長協會橫濱年會之我方代表團全體團員、橫濱中華學院馮校長彥國與駐日教育組3位同仁亦應邀參與晚宴。席間黃政務次長針對國內大專院校等單位熱烈參與本次年會，及成功大學蘇副校長於會中代表我國發表專題演講表達致謝之意，並期望經由參與本次年會之學術交流，提升臺灣高等教育之國際能見度。黃政務次長同時也談到最近數年，臺灣之外國留學生持續增加，可以說是各大學積極推動校園國際化的成果，希望大家繼續努力，共同推展臺灣高等教育之國際行銷。席間亦彼此討論臺日文教交流的現況及未來可進一步合作之

策略，彼此獲益良多。

### (三) 第三天行程（6月13日星期五）

上午9時30分IAUP全體會議以「聯合國學術影響力及高等教育的全球創新」(United Nations Academic Impact and Global Innovation on Higher Education)為主題進行發表。主講者以自身出身非洲的經驗來強調受教者獲得教育支持之重要性，同時也強調聯合國應更積極扮演中介之角色，鼓勵已發展之國家能持續贊助非洲教育之發展。只有非洲高等教育茁壯成長，教育全球化的拼圖才算完整，而教育的品質也才能全面提升。

上午11時則安排「創造高等教育在亞太地區的未來」(Creating the Future of Higher Education in Asia Pacific)及「高等教育的流動」(Mobility in Higher Education)為題之分組研討會。

中午12時30分，駐橫濱辦事處粘信士處長夫婦於橫濱MONTEREY飯店宴請黃政務次長等人，橫濱中華學院馮彥國校長與駐日教育組3位同仁等陪同。粘處長向黃政務次長簡報橫濱辦事處業務後，黃政務次長表示，非常感謝橫濱辦事處積極協助本部在橫濱地區推廣華語文教學及學術交流，希望在橫濱辦事處的協助下，對留日學生之聯繫服務及華語文教育能獲得更全面性地發展。

下午3時，本部人員粘處長信士及駐日教育組3位同仁等前往橫濱中華學院參訪，由林訓一理事長及馮彥國校長親自接待並作校務簡報及參觀教學設施與上課情形。

橫濱中華學院係國父孫中山先生於1987年至橫濱旅行時，受中華街僑民及有志人士請求而成立，起初命名為中西學校，至1968年更名為橫濱中華學院。該校辦學最終目的是以該校之校訓禮、義、廉、恥為基礎，配合新的時代啟發德、智、體、群、美五育，來完成全人教育。學校的願景則是「以實際之需要設計課程，建造一個快樂學習

的環境，輔導學生如何認識自己，訂定目標，自我管理，獨立思考，鞏固聽、說、讀、寫、算等基礎能力，培育德、智、體、群、美的全人教育」。目前該校共設有幼稚園部、小學部、中學部及高中部，學生人數達 400 多人。

黃政務次長對於該校堅持使用我國教材及在日本地區推廣華語正體字深表敬佩及認同，也期許該校成為橫濱地區僑教中心，持續推廣華語文教育，讓更多海外第二代瞭解中華文化的精深博大及正體華語文之優美。

#### (四) 第四天 (6 月 14 日星期六)

上午本部人員在駐日教育組人員陪同下參觀大會推薦參訪地點：橫濱市郊名勝古蹟「三溪園」後，於 11 時 45 分抵達橫濱中華學院，慰勉學生舞龍舞獅表演及觀賞學生民族舞蹈演出，學生的社團活動亦呈現橫濱僑界對於傳承中華傳統文化的重視及推動，中華學院於新年期間的舞龍舞獅表演已成為當地的觀光文化景點。

結束年會參與及訪問行程後，代表團一行由駐日教育組林組長及王秘書陪同赴東京成田國際機場，本部人員搭乘晚上 6 時 30 分中華航空 CI17 班機離日返國，順利完成參訪任務。

### 三、心得及建議事項

本次參與 2014 IAUP 年會主要心得及建議如下：

(一) 面對全球化趨勢之浪潮，世界各國教育間之合作及交流也日漸頻繁，為能提升我國教育之國際化程度及全球競爭實力，實有必要經常和世界各國之專業教育人員交換教育意見，一方面可掌握高等教育國際化之議題及趨勢，另一方面也有助國內教育機構時時反思及探究國內高等教育之亮點及價值。

- (二) 應多鼓勵國內學者針對我國推動高等教育國際化之議題進行深入探析，透過長期性地紮根研究輔以具體例證作成深度研究報告，並於適當之國際場合發表研究成果，積極地向世界各國介紹臺灣教育發展之現況，使世界各國瞭解我高等教育辦學之卓越處，以吸引更多外國學者及學生至臺灣進行學術交流及合作。
- (三) 我國應積極向國際性教育組織爭取參與及主辦該會議之機會，透過參與及主辦會議，一方面能增進我國辦理國際性會議之行政能力，提高國內教育人員之視野，另一方面亦可提高國際能見度，讓更多國際性教育人員能瞭解我國高等教育之發展。
- (四) 未來，亦將持續鼓勵國內各大學校長參與 IAUP，期能透過與世界各大學校長及教育人員交流、溝通及互動，來帶動國內高等教育國際化，逐步提升我大學辦學之精緻性及卓越性，並藉由建構學術交流網路，深化國際學術合作之成果。

#### 四、照片



黃政務次長及我代表團團員合影



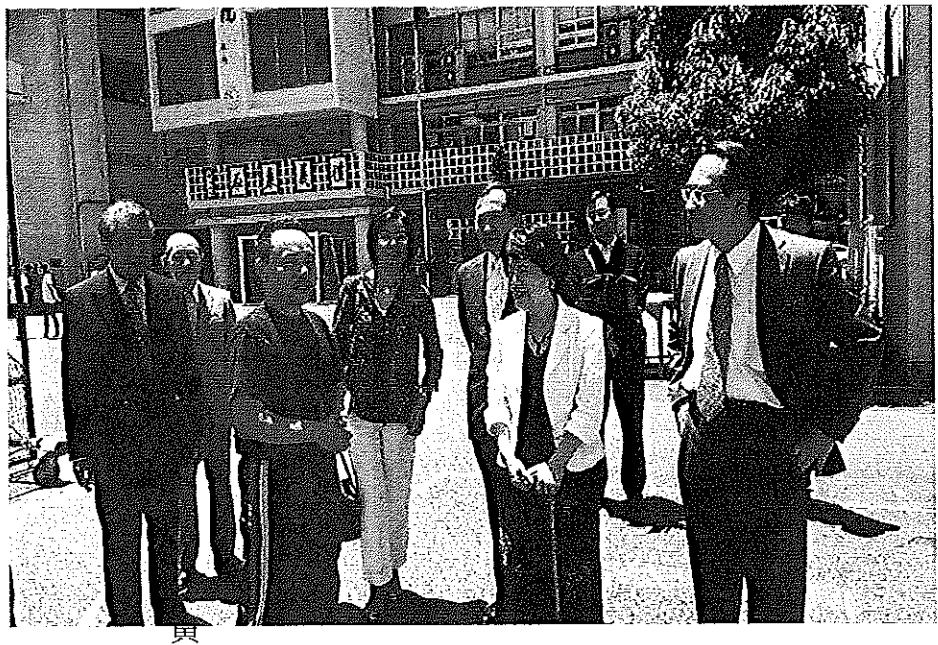
黃政務次長、楊司長及 IAUP 主席 Dr.Neal King



黃政務次長一行於 Study in Taiwan 參展攤位前合影



黃政務次長宴請我代表團等人員



黃政務次長一行參訪橫濱中華學院



黃政務次長一行欣賞橫濱中華僑校舞龍舞獅表演



五、附錄（教育部黃政務次長碧端率團出席 2014 年國際大學校長協會（IAUP）橫濱年會行程手冊

教育部黃政務次長碧端  
率團出席 2014 年國際大學校長協會（IAUP）橫濱年會行程  
(2014 年 6 月 11 日 -14 日)

國際及兩岸教育司 製  
2014 年 6 月 10 日

## 目錄

一、IAUP 基本資訊.....	3
二、2014 IAUP 時程.....	4
三、參與學校/機構名單.....	5
四、黃政務次長率團出席 2014 IAUP 橫濱年會行程.....	6
五、日本國情.....	11
六、日本教育體制及教育主管行政機關介紹.....	13
七、拜訪對象簡歷.....	16
八、贈禮名單.....	18
九、相關資訊.....	19
附件 1 IAUP 議程.....	20
附件 2 次長宴客名單.....	23

## 一、 IAUP 基本資訊

IAUP 成立於 1965 年，為具聯合國諮詢地位之組織。該會每 3 年舉行 1 次年會，其宗旨為推動國際高等教育、提供各國大學校長國際交流平臺、支持全球永續發展、經由教育提倡國際和平及相互瞭解。

參與 IAUP 可增進國際社會對我高等教育發展現況之瞭解，亦可以透過參與 IAUP 實現參與及協助聯合國之相關工作計畫，具有高度指標意義。

IAUP 第 17 屆年會訂於 103 年 6 月 11 日至 14 日於日本橫濱舉行，主題為「CREATING THE FUTURE OF HIGHER EDUCATION」，會議地點為： Pacifico Yokohama 。

我國本次共有國立暨南大學、國立成功大學、義守大學、東海大學、長榮大學、輔仁大學、淡江大學及文藻外語大學 8 所大學參與。

## 二、 2014 IAUP 時程（詳附件 1）

Time	DAY 1 (6/11, Wed)	DAY 2 (6/12, Thu)	DAY 3 (6/13, Fri)	DAY 4 (6/14, Sat)
09 : 00-09 : 30		Opening Ceremony		Plenary Session
09 : 30-10 : 00			Plenary Session	
10 : 00-10 : 15				
10 : 15-10 : 20				Closing Session
10 : 20-10 : 30		Plenary Session		
10 : 30-11 : 00			Refreshment break	
11 : 00-11 : 10		Concurrent Sessions	Plenary Session	
11 : 10-12 : 00				
12 : 00-12 : 30		Lunch buffet		Lunch buffet
12 : 30-13 : 00			Lunch buffet	
13 : 00-13 : 30				
13 : 30-14 : 00		Concurrent Sessions		
14 : 00-15 : 00			Plenary Session	
15 : 00-15 : 30		Refreshment break		
15 : 30-17 : 00		Plenary Session	Concurrent Sessions	
17 : 00-18 : 00				
18 : 00-18 : 30	Opening			
18 : 30-20 : 00	Cocktail Party		Gala diner & entertainment	
20 : 00-22 : 00				

### 三、 參與學校/機構名單

學校/機構	與會代表	備註
教育部	1. 黃政務次長	團長
	2. 楊敏玲司長	副團長
長榮大學	3. 黃伯和副校長	黃副校長夫人趙鷹鷹陪同出席
輔仁大學	4. 周善行學術副校長	
義守大學	5. 蕭介夫校長	
	6. 危永中國際長	
國立成功大學	7. 蘇慧貞副校長	
國立暨南國際大學	8. 蘇玉龍校長	
淡江大學	9. 戴萬欽國際事務副校長	
東海大學	10. 湯銘哲校長	湯校長夫人丁珍語陪同出席
文藻外語大學	11. 林思伶校長	
財團法人高等教育國際合作基金會	12. 陳惠美執行長	

(學校順序依據英文名稱字母排列)

#### 四、 黃政務次長率團出席 2014 IAUP 橫濱年會行程

時間	參訪行程	備註
6月11日(三)		
09:00	搭乘中華航空 CI220 班機由臺灣松山機場起飛	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 本部送機人員： 翁勤瑛秘書 手機：0988-867-198 羅國隆秘書 手機：0978-558-196
12:55	抵達日本羽田機場	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 駐日教育組接機人員： 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
13:30	前往 橫濱格蘭洲際大飯店 (InterContinental Yokohama Grand) 地址：1-1 Minatomirai Nishi-Ku, Nishi, Yokohama, Kanagawa-ken, 220-0012, 日本 TEL：+81-45-682-2222	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 駐日教育組接送人員： 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
17:45	前往 IAUP 會場	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：PACIFICO YOKOHAMA 〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい 1-1-1 TEL：+81-45-221-2155 FAX：+81-45-221-2136
18:00	IAUP 開幕雞尾酒會	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：PACIFICO YOKOHAMA 〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい 1-1-1 TEL：+81-45-221-2155 FAX：+81-45-221-2136

20:10	返 回 橫 濱 格 蘭 洲 際 大 飯 店 (InterContinental Yokohama Grand) 地址：1-1 Minatomirai Nishi-Ku, Nishi, Yokohama, Kanagawa-ken, 220-0012, 日本 TEL : +81-45-682-2222	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長
6月12日(四)		
08:45	前 往 IAUP 會 場	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長
09:00	IAUP 會 議 活 動	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：PACIFICO YOKOHAMA 〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい 1-1-1 TEL : +81-45-221-2155 FAX : +81-45-221-2136
12:00	IAUP 午 餐	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：PACIFICO YOKOHAMA 〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい 1-1-1 TEL : +81-45-221-2155 FAX : +81-45-221-2136
13:30	IAUP 會 議 活 動 (成功大學蘇慧貞副校長發表演說)	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：PACIFICO YOKOHAMA 〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい 1-1-1 TEL : +81-45-221-2155 FAX : +81-45-221-2136

18:00	前往中華街餐廳	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長
18:30	黃政次晚宴（賓客名單如附件2） 地址：揚州飯店 〒231-0023 神奈川県横浜市中区山下町 164 <a href="http://www.yoshuhanten.com/">http://www.yoshuhanten.com/</a> TEL：045-651-5108 FAX：045-651-5109	駐日教育組接送人員： 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
20:30	返回 橫濱格蘭洲際大飯店 (InterContinental Yokohama Grand) 地址：1-1 Minatomirai Nishi-Ku, Nishi, Yokohama, Kanagawa-ken, 220-0012, 日本 TEL：+81-45-682-2222	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 駐日教育組接送人員： 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769

#### 6月13日(五)

09:10	前往 IAUP 會場	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長
09:30	IAUP 會議活動	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：PACIFICO YOKOHAMA 〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい 1-1-1 TEL：+81-45-221-2155 FAX：+81-45-221-2136
12:30	前往餐廳 橫濱 MONTEREY 飯店 地址：〒231-8526 横浜市中区山下町 6-1 TEL：045-330-7111 (總機) FAX：045-662-3536	隨行人員： 楊敏玲司長 陳惠美執行長 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
12:45	駐橫濱辦事處宴請黃政次一行	

15:00	<p>參訪橫濱中華學院 地址：〒231-0023 橫濱市中區山下町142番地 <a href="http://www.yocs.jp">http://www.yocs.jp</a> TEL：045-228-8640 FAX：045-671-1070</p>	<p>接待人員： 馮彥國校長 林訓一理事長 羅鴻健理事 黃添美教務主任 陳志文學務主任 湯哲偉老師 隨行人員： 楊敏玲司長 陳惠美執行長 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769</p>
17:00	前往 Yokohama Bay Tokyu, Queen's Grand Ballroom	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 地址：Yokohama Bay Tokyu, Queen's Grand Ballroom
18:30	IAUP 晚宴與活動 (Gala dinner & Entertainment)	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長
22:00	返回 橫濱格蘭洲際大飯店 (InterContinental Yokohama Grand) 地址：1-1 Minatomirai Nishi-Ku, Nishi, Yokohama, Kanagawa-ken, 220-0012, 日本 TEL：+81-45-682-2222	

**6月14日(六)**

上 午	文教參訪（三溪園）	隨行人員： 楊敏玲司長 陳惠美執行長 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
12:30	橫濱中華學院宴請黃政次一行 餐廳：重慶飯店 別館 地址：〒231-0023 横浜市中区山下町142 <a href="http://www.jukeihanten.com/bekkan/index.html">http://www.jukeihanten.com/bekkan/index.html</a> TEL：045-641-8386	隨行人員： 楊敏玲司長 陳惠美執行長 林文通組長 手機：080-5688-1106 林世英副組長手機：080-5441-7767 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
14:00	前往機場	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長 駐日教育組送機人員： 林文通組長 手機：080-5688-1106 王鴻鳴秘書 手機：080-5448-7769
18:30	搭乘中華航空CI17班機由 日本成田機場起飛	隨行人員：楊敏玲司長、陳惠美執行長
21:00	抵達臺灣桃園機場	本部接機人員： 翁勤瑛秘書 手機：0988-867-198 羅國隆秘書 手機：0978-558-196

## 五、 日本國情

### 重點認識

- (一) 國慶日：2月11日（建國紀念日）。
- (二) 加入聯合國日期：1956年12月。
- (三) 語言：日語。
- (四) 首都：東京。
- (五) 面積：37萬7千8百平方公里。
- (六) 地理位置：位於亞洲大陸東北岸外側，所屬各島呈弧狀分布，南北細長，綿延約三千公里。
- (七) 人口：1億2,729萬5千人（2013年11月1日確定值）；1億2,714萬人（2014年4月1日概算值）。
- (八) 宗教：神道教，佛教。
- (九) 電壓：100V。
- (十) 主要媒體：NHK、富士、朝日、東京、日本、TBS等電視台，讀賣新聞，產經新聞，朝日新聞，每日新聞，日本經濟新聞、時事通信社、共同新聞社。

### 生活資訊

#### (一) 人口及生活水準

根據日本總務省統計局公布的數據，截至2014年4月1日止，日本總人口為1億2,714萬人（概算值）男性6,182萬人，女性6,532萬人，在全世界排行第十。人口密度約為337人/平方公里，其中又以大東京都地區人口最多，現在人口達到1,329萬7,629人（2014年2月1日）。日本幾乎是單一民族，即大和民族組成的國家。

#### (二) 氣候及地理環境

日本深受黑潮、親潮等洋流影響，海洋性氣候明顯，一年四季分明，溫差很大。為歐亞大陸以東，太平洋西部的島國，由4個弧狀群島（日本列島、千島列島、琉球群島、伊豆-小笠原群島）組成。面積約37.8萬平方公里，耕地面積僅佔日本國土的11.1%，因此人口多集中在沿海地區。多地震、火山與溫泉。最高峰海拔3,776公尺的富士山就是一座活火山。

### (三) 政治

日本為君主立憲國，憲法訂明“主權在民”，而天皇則為“日本國及人民團結的象徵”。實行三權分立的政治體制，立法權歸兩院制國會；司法權歸「裁判所」（即法院）；行政權歸內閣、中央省廳及地方公共團體。

國家最高權力機構為國會。日本實行兩院制度，眾議院有 480 席，任期為 4 年；參議院有 242 席，任期 6 年，每 3 年改選半數。選民為 20 歲以上的國民。目前日本執政黨為自由民主黨，內閣總理大臣是安倍晉三；主要在野黨包括民主黨、日本維新會、生活黨、公明黨、共產黨、社民黨等。

### (四) 經濟

1. 主要產業：服務業、製造業（特別是汽車、電子、造船、化學業）、加工貿易。
2. GDP（國內生產毛額）：4.61 萬億美金（2012 年），世界排名第四位。
3. 人平均所得：36,179 美金（2012 年）。
4. 失業率：4.3%（2012 年）。
5. 通貨與物價：日幣的單位是圓（Yen），硬幣有 1 圓、5 圓、10 圓、50 圓、100 圓、500 圓 6 種；紙幣有 1 千圓、5 千圓、1 萬圓。物價約為我國的 2 至 3 倍。近年受經濟不景氣影響，大量出現 100 日圓的便宜商品，以中國、韓國或東南亞製品居多。日圓與美元兌換率大約為 1 美元對 101 日圓左右（103 年 5 月）。在日本一般銀行，臺幣均不可直接兌換日幣，僅部分國際機場銀行可直接兌換，但匯率甚低，應在國內銀行兌換比較合理。

### (五) 語言

日本語言受到鄰近的中國及朝鮮影響。現在包括外國人在內的日本居民中，大部分人都通日語。其他，還有面臨失傳威脅的愛努語及主要在琉球群島地區使用的琉球語。現行的公用語言是以江戶山手地區（今東京中心一帶）中層階級的方言為基礎的「共通語」。

## 六、 日本教育體制及教育主管行政機關介紹

日本為一先進國家，氣候四季分明。土地面積37萬8000平方公里，人口約1億2,714萬人。

日本的教育分小學教育，中學教育(初中、高中)，高等專門學校教育和大學教育(本科和研究生)。1947年日本政府公佈了"教育基本法"和"學校教育法"，開始實行"六，三，三，四"的新學制，即小學六年，初中三年，高中三年，大學四年。之後短期大學相繼成立，學制為兩年。日本政府規定了"九年義務教育制"(小學和初中)，直到現在仍在實行，就學率基本上達到100%。

現行教育制度採美國制，與我國類似。大致分初等教育（小學為六年）、中等教育（中學《國中》為三年、高中高職為三年）、高等教育（含專修專門課程、高專、短大、大學、碩士、博士等）。一般就學標準年齡為：幼稚園3歲、小學6歲、國中12歲、高中15歲、大學原則為18歲（惟目前研擬廢除此限），小學及國中合稱為九年義務教育。

日本的初中生畢業後，95%的人升入高中，還有一部分人升入高等專科學校，其餘的畢業後就職。

日本的學校有私立，公立，國立之分。私立學校大多是個人或企業集團出資興辦，公立學校是地方政府出資興辦，小學和中學為私立和公立。大學有國家出資興辦的國立大學，還有私立和公立大學。

為執行2000年4月1日於日本召開「G8教育部長會談」決議：提升升學率、普及終身學習、加強遠距教學、推動情報通信技術、促進教師學生國際交流等課題，其教育改革朝著國際化、情報化等目標前進。另為因應少子化、高齡化之趨勢，特別著重學生心靈教育、人性教育與自主性教育之加強。

概略而言，日本文部科學省主管全國教育行政：都道府縣、政令指定都市、市村町等均各設有教育委員會，主管各地方政府教育業務。

日本教育行政機關依據主體，基本上將行政權分為「國家教育行政機關」及「地方教育行政機關」。

### (一) 國家教育行政機關

#### 1、內閣

依據日本憲法第 65 條規定，行政權屬內閣。因此，有關國家教育行政權係屬內閣，內閣採合議制，為國家最高教育行政機關。

#### 2、文部科學省（教育科學部）

文部科學省係在文部科學大臣（教育科學部長）掌理下，以追求國家學校教育、社會教育、學術、文化之振興及普及為任務，負有整體執行關於前述事項及宗教之國家行政事務之責任的行政機關（文部科學省設置法）。

現任文部科學大臣為眾議員下村博文。

### (二) 地方教育行政機關

所謂地方教育行政機關，係指地方公共團體（相當地方政府）之行政機關，負責辦理教育事務。地方教育行政機關大致上分為掌理以下教育事務之教育委員會及綜合性辦理行政事務的地方公共團體首長（相當地方政府行政首長）。

#### 1、教育委員會

教育委員會管理學校及其他教育機關，辦理學校編制體制、教育課程、教科書等其他教材、教職員身分等相關事務之同時，管理並執行社會教育、其他教育、學術及文化相關事務之合議制機關（自治法第 18 條第 8 項、地方教育行政法第 3 條、第 23 條）。

依據文部科學省統計，目前都道府縣及市町村等均設置有合議制執行教育事務之教育委員會，推動各項教育行政事務；2012 年 5 月 1 日時，有都道府縣教育委員會 47 個、市區村町教育委員會 1,742 個、部分事務組合教育委員會等 89 個。

日本政府 103 年 4 月 4 日上午召開內閣會議，決定廢除現行的教育委員長，改由地方政府首長任命之專職教育長為教育委員會代表、增設「綜合教育會議」等地方教育行政法修正案。同時增設中央政府可對地方政府教育委員會進行修正、改善指示等措施。教育委員會的組織原則上由教育長（任期 3 年）及 4 名委員（任期 4 年）構成。

## 2、地方公共團體首長

地方公共團體首長統轄地方公共團體，具有代表地方之地位，統合性管理並執行地方公共團體行政事務之獨任制行政機關（自治法第147條、第148條）。其負責事務中，大致包含以下教育行政事務（地方教育行政法第24條、自治法第149條、第180條等相關規定）：

- (1) 大學及私立學校相關事務。
- (2) 教育財產之取得、處分。
- (3) 有關教育委員會掌理事項之契約締結。
- (4) 教育預算之執行。
- (5) 應該經由議會議決之預算、條例等議案提出權。

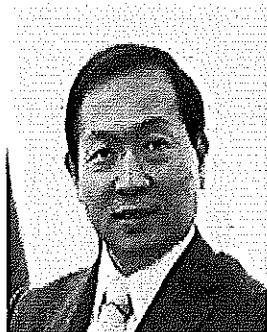
## 七、 拜訪對象簡歷

### 大阪商業大學 谷岡一郎 校長簡歷



出生	1956 年
學歷	慶應義塾大學法學院學士 1980 年畢業 美國南加州大學行政管理學院碩士 1983 年畢業 美國南加州大學社會學院博士 1989 年畢業
學位	社會學博士、行政管理學碩士
經歷	大阪商業大學綜合經營學院教授 1997 年起任大阪商業大學校長
負責	應用社會調查論、區域比較特殊研究、區域問題特論
專長	博奕社會學、犯罪學、社會調查論
社會活動	大學協會大阪理事 日本私立大學協會常務理事 International Association of University Presidents (世界大學校長會議) 財務理事 公益財團法人大阪府私學總聯合會理事 財團法人學生支援中心顧問 特定非營利活動法人依存學促進協議會理事 東大阪市青少年健全育成小鳩基金協議會會長 日本私立學校振興・共濟事業團共濟營運委員會委員
著作	《幸運的法則》 PHP 研究所 《博奕的社會學》 世界思想社 《「社會調查」的謊言》 文春新書 《勝負運的法則》 (合著) PHP 研究所 《犯罪可以這樣預防》 新潮社 《數據會說謊「科學的社會調查法」》 筑摩書房 《第一次的刑法入門》 筑摩書房

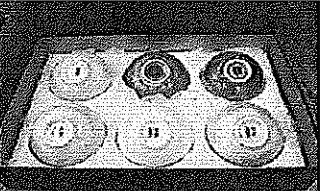
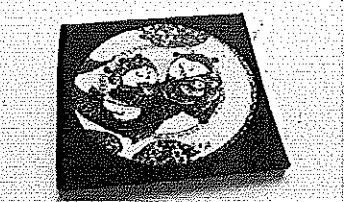
## 橫濱中華學院校長簡歷表



校長 馮彥國

出生	民國 51 年 7 月 15 日
學歷	海軍軍官學校 74 年班、國防語文學校日文正規 81 年班、日本同志社大學文學研究科日本語教育專攻(師資課程修了)、日本櫻美林大學國際學研究所博士前期課程修了(國際學碩士)
經歷	國防大學語文中心專任教官、第二外語組組長、教務主任、日文講師、臺灣師範大學進修推廣學院兼任日文講師、稻江科技大學應日系兼任講師、臺北駐日經濟文化代表處協調組副組長、日本東京中華校資訊、華語文教師、高三升學部主任、校長特助

## 八、贈禮名單

日期	姓名	職銜	禮品
6/12 晚宴	谷岡 一郎	大阪商業大學校長	曉陽茶行茶葉禮盒 
	谷岡 辰郎	大阪商業大學校長 特別助理	結晶茶碗 
6/13 午宴	馮 彥國	橫濱中華學院校長	曉陽茶行茶葉禮盒
	林 訓一	橫濱中華學院 理事長	曉陽茶行茶葉禮盒
	羅 鴻健	橫濱中華學院理事	結晶茶碗
	黃 添美	教務主任	結晶茶碗
	陳 志文	教師兼學務主任	結晶茶碗
	湯 哲偉	教育替代役	青花瓷杯墊 
大會期間	大會貴賓	會長、副會長等	紙鎮或杯墊

## 九、 相關資訊

- (一) 服務業營業時間：日本百貨商場營業時間為 10:00-20:00。超市營業時間約為 10:00-21:00。便利超商為 24 小時營業。個人經營如蔬果店，營業時間約為 10:00-20:00，但也有少數店面會營業到凌晨。一般公司行號為 9:00-17:00，加班情形普遍。
- (二) 電壓：日本電壓為 100V 50Hz，較臺灣的 110V 60Hz 為低，可以使用臺灣帶來的各式電器。日本插頭樣式為 2 片扁腳型插頭(與臺灣相同)。
- (三) 通訊：日本手機電話系統不能與他國的手機系統互換，一般臺灣手機無法在日本使用，需 3G 以上之手機才可在日本使用，惟費用甚高。另短期赴日洽商或觀光，可利用成田機場等據點租借手機。
- (四) 匯兌處：日本的銀行只工作週一到週五，從 9:00-15:00。週末及國定假日都休息。兌換貨幣時，須在外幣兌換銀行或其他合法的貨幣兌換場所，而且須出示自己的護照。東京大阪國際機場的銀行日夜營業，可供旅客兌換。
- (五) 購物：除少數特定地方外，商店依標價出售，不接受討價還價。商品價格含 5% 消費稅（自民國 93 年 4 月，商店均須標示商品稅後價格，部份商店則同時標示稅前及稅後價格）。國內發行之 VISA、MASTER 卡等均可使用。
- (六) 簽證：持臺灣護照赴日旅遊、探親，可享 90 日免簽證待遇。
- (七) 駐日本代表處教育組聯絡電話：
- |        |               |
|--------|---------------|
| 林文通組長  | 080-5688-1106 |
| 林世英副組長 | 080-5441-7767 |
| 王鴻鳴秘書  | 080-5448-7769 |
- (八) 隨行人員聯絡電話：
- |        |                  |
|--------|------------------|
| 楊敏玲司長  | +886-952-535-969 |
| 陳惠美執行長 | +886-987-739-097 |
- (九) 本部聯絡人：
- |     |                  |
|-----|------------------|
| 黃聖明 | +886-915-585-567 |
|-----|------------------|



# Program

## 附件 1 IAUP 議程 (Annex 1 IAUP Program)

International Association  
of University Presidents

## IAUP2014

June 11-14, 2014  
PACIFICO YOKOHAMA

(会議議事録)

English Japanese

Home

Greeting

What is IAUP

About Conference

IAUP XVII Triennial Conference 2014,  
Yokohama, Japan, Organizing Committee

Program

Speakers

Registration

Venue

Tourism Information

Sponsors

Accommodation

Downloads

Links

Contact Us



Wednesday, June 11

18:00-20:00 Opening Cocktail Party  
at Pacifico Yokohama room 301-304

Thursday, June 12

9:00-10:20 Opening Ceremony

Master of Ceremonies : Dr. Alvaro Romo, IAUP Secretary-General-elect

1. Dr. Toyoshi Selow (Japan)	President-elect, IAUP
2. Dr. Neal King (USA)	President, IAUP
3. Mr. Peter Launsky-Tieffenthal (United Nations) Representing H.E. Ban Ki-moon Secretary-General, United Nations	Under-Secretary-General, United Nations
4. Mr. Hakubun Shimomura (Japan)	Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology
5. Ms. Fumiko Hayashi (Japan)	Mayor, Yokohama City
6. Dr. David M. Malone (UNU)	Rector, United Nations University
7. Ambassador & Dr. Telichl Sato (Japan)	Chairperson, Japan Committee for IAUP 2014 Triennial Conference
8. H.H.H. Princess Takemado (Japan)	The Imperial Family

10:20-11:00 Plenary Session

Master of Ceremonies : Dr. Jason Scorza, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors

J. Michael Adams Award Ceremony Mr. Nobuyuki Idei (Japan) Global Education for the Future	Founder & CEO, Quantum Leaps Corporation Former President & CEO, SONY
---	--

11:10-12:00 Concurrent Sessions

Session 1 : Quality Assurance, Quality Improvement and Innovation in Higher Education

Session Chair : Dr. Carmen Lamagna, IAUP Treasurer

Session Co-Chair : Dr. Takaumi Goda, President, Shokai Gakuin University

1. Ms. María Jose Lemaitre (Chile)	Immediate Past President, INQAHE (International Network for Quality Assurance Agencies in Higher Education)
2. Dr. Carol Bobby (USA)	President, INQAHE (International Network for Quality Assurance Agencies in Higher Education)
3. Dr. Kazuo Okamoto (Japan)	Vice-President, National Institution for Academic Degrees and University Evaluation

Session 2 : The Role of Higher Education -Now and in the Future

Session Chair : Dr. Jason Scorza, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors

Session Co-Chair : Dr. Hiroshi Takahashi, President, Tokyo International University

1. Mr. Peter Launsky-Tieffenthal (United Nations)	UN Under Secretary for Public Information
2. Ms. Molly Corbett Broad (USA)	President, ACE (American Council on Education)
3. Dr. Edward Guilford (USA)	President, NYIT (New York Institute of Technology)

Session 3 : New Paradigm in Higher Education

Session Chair : Dr. Kalkha Shengela, President, Caucasus University, Republic of Georgia

Session Co-Chair : Dr. Kuniko Tanaka, Chancellor and President, Shigakkan University

1. Dr. Neal King (USA)	President, IAUP
2. Prof. Helio Gurgulino de Souza (Brazil)	Former IAUP Secretary-General Former President, United Nations University
3. Dr. Gary Jacobs (USA)	Chairman of the Board and CEO, WUC (World University Consortium)-WAAS (World Academy of Art and Science).

12:00-13:30 Lunch buffet

13:30-15:00 Concurrent Sessions

Panel 1 : The Role of Women in Higher Education

Session Chair : Dr. Mariko Bando, Chancellor and President, Showa Women's University

Session Co-Chair : Dr. Gülsün Sağlamer, Professor, İstanbul Technical University

1. Dr. Gülsün Sağlamer (Turkey)	Professor, İstanbul Technical University
2. Dr. Junko Hibya (Japan)	President, International Christian University (ICU)
3. Ms. Eva Egon Polák (France)	Secretary General, International Association of Universities (IAU)
4. Dr. Sharon Y. Hart (USA)	President, Northern Marianas College
5. Dr. Elizabeth Stroka (USA)	President, Webster University

Panel 2 : The Challenge of Internationalization and Mobility in Higher Education

Session Chair : Dr. Gerald Reisinger, President, Upper Austria University

Session Co-Chair : Dr. Hiroto Teranishi, Vice President, Soka University

1. Mr. Mark Harris (USA)	President & CEO, ELS Educational Services, Inc.
2. Mr. Hans-Georg van Lierop (Netherlands)	President, European Association for International Education
3. Professor Osama Ibrahim Sayed Ahmed (Egypt)	President, Alexandria University
4. Dr. H. Jenny Su (Taiwan)	Executive Vice President, National Cheng Kung University
5. Prof. Takeshi Matsuda (Japan)	President, Kyoto University of Foreign Studies
6. Prof. Jekuk Chang (Republic of Korea)	President, Dongseo University

15:00-15:30 Refreshment break

15:30-17:00 Plenary Session

Peace Education - The Changing Nature of War -

Session Chair : Dr. Elizabeth Davis-Russell, President, William V. S. Tubman University

Session Co-Chair : Dr. Jackie Jenkins-Scott, President, Wheelock College

Moderator : Dr. Jim Miller, Director, Scholar Rescue Fund, Institute of International Education (IIE)

1. Dr. Elizabeth Davis-Russell (Liberia)	President, William V. S. Tubman University
2. Dr. Jackie Jenkins-Scott (USA)	President, Wheelock College
3. Dr. James Miller (USA)	Director, Scholar Rescue Fund, Institute of International Education (IIE)
4. H E. Fidel V. Ramos (Philippines)	Former President of the Philippines, founder of the Ramos Foundation for Peace and Development, Inc.
5. Dr. Joseph T. Isaac (Liberia)	President, AME University
6. Dr. Saleh Aziz (Iraq)	President, Komar University of Science and Technology
7. Dr. Najib Stipho ( Iraq)	President emeritus, Mansour University

### Friday, June 13

9:30-10:30

#### Plenary Session

IAUP-UN Joint Panel : United Nations Academic Impact and Global Innovation on Higher Education  
Session Chair & Conductor : Dr. Ramu Damodaran, Director, United Nations Academic Impact Chief, Civil Society Service, Department of Public Information, United Nations  
Session Co-Chair : Dr. Masaru Ishizumi, President, Kanagawa University

1. Dr. Young-Gil Kim (Republic of Korea)	Former President, Handong Global University
2. H.E. Mr. Nassir Abdulkadir Al-Nasser (Qatar)	UN High Representative for the Alliance of Civilizations, United Nations Alliance of Civilizations Secretariat
3. Prof. James McWha (Australia)	Vice Chancellor and President, University of Rwanda
4. Ms. Jessica Jiji (United Nations)	Secretary General Emeritus, IAUP Executive Office of the Secretary-General, United Nations

10:30-11:00

#### Refreshment break

11:00-12:30

#### Concurrent Sessions

Session 1 : Creating the Future of Higher Education in Asia Pacific  
Session Chair : Dr. Shawn Chen, President, SIAS International University  
Session Co-Chair : Dr. Akira Ninomaya, President, Hijiyama University

1. Prof. Elsuko Katsu (Japan)	Vice-President International, Meiji University
2. Dr. Nonhiko Suzuki (Japan)	President, Asia International University
3. Dr. Koji Murata (Japan)	President, Doshisha University
4. Dr. Inwon Choue (Republic of Korea)	President, Kyung Hee University

Session 2 : Mobility In Higher Education

Session Chair : Dr. Bahram Madani, Former President of IAUP  
Session Co-Chair : Dr. Atsushi Hamana, Chancellor and President, Kansai University of International Studies

a) "Mobility and the International Campus Start-Up: Opportunities and Challenges"	Dr. Matthew Zingraff (USA) President and Provost, George Mason University - Korea
b) "Concurrent Enrollment Partnerships"	Dr. Anna Schiller (USA) Co-author Vice President for Global Strategies and Professor, George Mason University
c) "Borderless Higher Education and Student Mobility : Case of Dubai International Academic City"	Dr. Keith T. Miller (USA) President, Virginia State University
	Dr. Ayoub Kazim (UAE) Managing Director, TECOM Investments (Education Cluster)

12:30-14:00

#### Lunch buffet

14:00-15:30

#### Plenary Session

UNU-IAU-IAUP Co-chaired Session "Higher Education for Sustainable Development"  
Session Chair : Ambassador Telchi Sato, Chairman, Organizing Committee XVII IAUP Triennial Conference  
Session Co-Chair : Dr. Seung Lee, President, Shin Il Educational Foundation, Chancellor, Seoul Cyber University

1. Dr. Kazuhiko Takeuchi (Japan)	Senior Vice Rector, United Nations University Assistant Secretary-General, United Nations
2. Dr. Yutaka Tsujihara (Japan)	Executive Advisor to the President, University of Tsukuba Board Member, International Association of Universities (IAU)
3. Dr. Pornchai Mongkhonkun (Thailand)	President, Siam University, Former IAUP President
4. Dr. Kazuhiko Takemoto (Japan)	Director, United Nations University Institute for the Advanced Study of Sustainability (UNU-IAS)

15:30-17:00

#### Concurrent Sessions

Session 1 : Quality Assurance and Innovation

Session Chair : Dr. Heller Gurgulino de Souza, IAUP Secretary-General Emeritus  
Session Co-Chair: Dr. Noriaki Segara, Senior Vice President, JIHEE (Japan Institution for Higher Education Evaluation)

a) "Challenges of Establishing a Private Medical School and Teaching Hospital in the Gulf"	President Thumbay Motdeen, Gulf Medical University (United Arab Emirates)
b) "Intercultural Competencies among Students at the University of Applied Sciences Upper Austria"	President Gerald Reisinger (Austria) in cooperation with Dr. Dagmar Strohmeler (Austria)
c) "USA Accreditation, Institutional Improvement, and Innovation in Latin America"	President Fernando León García, CETYS University (Mexico)
d) "Actualizing Moral Education in Japanese Universities"	President Osamu Nakayama, Reitaku University (Japan)

Session 2 : Creating the Future of Higher Education

Session Chair : Dr. Eda C.B. Machado de Souza, President, IESB University Center  
Session Co-Chair : Dr. Hideyuki Nakajima, Chancellor and President, Future University Hakodate

a) "Transformative Learning at the University of Central Oklahoma"	President Don Betz, University of Central Oklahoma (USA)
b) "Harmonization of Professional Education in Japanese Universities beyond Cross-Cultural Frictions"	President Takeshi Kojima, Tōn Yokohama University (Japan)
c) "Massification of Higher Education in South Africa"	Vice-Chancellor Thandwa Mthembu, Central University of Technology (South Africa)
d) "The Future of Higher Education in Spain and Beyond"	President Fernando Gálvez, University of Alcalá (Spain)

18:30-22:00

Gala dinner & entertainment  
at Yokohama Bay Tokyo, Queen's Grand Ballroom

**Saturday, June 14**

**9:00-10:00**

**Plenary Session**

Session Chair : Dr. Ramu Damodaran, United Nations

Session Co-Chair : Dr. Yoshiko Tanaka, Senior Advisor to UNAI/ASPIRE Japan

In Cooperation with : UNAI/ASPIRE Korea, Austria, Black Sea Universities Network, Japan

Special Plenary Panel on the Theme 'Voices of the Future'

J.F. Oberlin University, Reitaku University, Nanzan University, Kanda University of International Studies, Kobe Design University  
Handong Global University, Gulf Medical University

**10:15-12:00**

**Closing Session**

Master of Ceremonies : Dr. Jason Scorsa, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors

IAUP General Assembly

Celebration of IAUP 50th Anniversary

**12:00-13:00**

**Lunch buffet**

#### **PROGRAM FOR SPOUSES AND COMPANIONS**

Spouses and companions are invited to attend all Triennial programs and presentations

**Wednesday, June 11**

18:00-20:00      Opening Cocktail Party

**Thursday, June 12**

10:30              Activity to be determined

**Friday, June 13**

8:45              Activity to be determined

18:30-22:00      Gala dinner

Copyright ©XVII TRIENNIAL CONFERENCES 2014 YOKOHAMA. All rights reserved.

## 附件 2 黃政務次長宴客名單

1. 駐橫濱辦事處粘信士處長
2. 橫濱中華學院馮彥國校長
3. 教育部國際及兩岸教育司楊敏玲司長
4. 義守大學蕭介夫校長
5. 國立暨南國際大學蘇玉龍校長
6. 東海大學湯銘哲校長
7. 長榮大學黃伯和副校長
8. 輔仁大學周善行學術副校長
9. 國立成功大學蘇慧貞副校長
10. 淡江大學戴萬欽國際事務副校長
11. 義守大學危永中國際長
12. 財團法人高等教育國際合作基金會陳惠美執行長
13. 東海大學湯校長夫人丁珍語
14. 長榮大學黃副校長夫人趙鷹鷹
15. 駐日本代表處教育組林文通組長
16. 駐日本代表處教育組林世英副組長
17. 駐日本代表處教育組王鴻鳴秘書



International  
Association  
of University  
Presidents

**IAUP2014**  
YOKOHAMA, JAPAN

**IAUP2014**

International Association of  
University Presidents

**PROGRAM**

Theme

**Creating the Future of Higher Education**

Dates

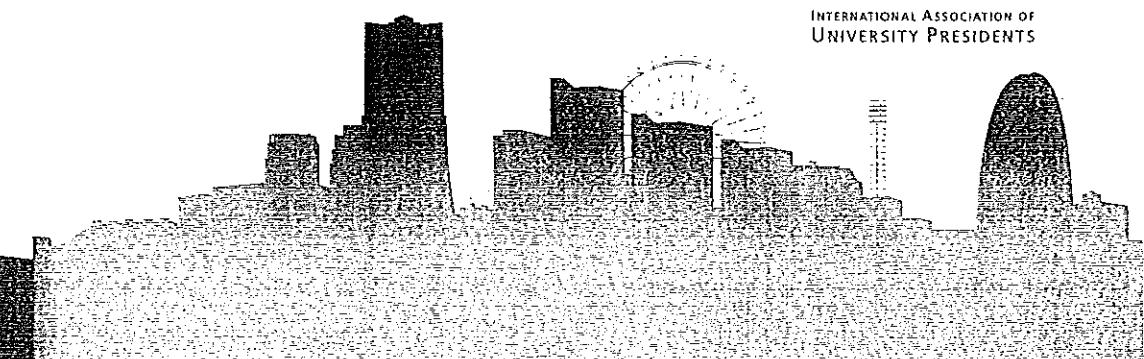
**June 11-14, 2014**

Venue

**PACIFICO Yokohama**



**IAUP**  
INTERNATIONAL ASSOCIATION OF  
UNIVERSITY PRESIDENTS





# Toyoshi Satow

*President-Elect, IAUP and Chancellor,  
J. F. Oberlin University, Japan*

## Creating the Future of Higher Education

I am pleased to announce the XVII IAUP Triennial Conference will be held during June 11-14, 2014 in Yokohama, Japan. On behalf of the organizing committee, I extend my most sincere invitation and welcome to all attendees of the conference.

In the past, the IAUP triennial conferences have always included a diversity of topics under the big theme of Higher Education presented by university presidents from the various regions of the world, leaders from the most important international organizations, and executives of influential global enterprises. Through the discussions of university access, student and faculty mobility, accreditation systems, international exchanges, diversity, cultural differences, or leadership, we have brought together the voices of higher education and established a driving power for the realization of global education.

This time the theme of the Yokohama conference is "Creating the Future of Higher Education." You will have great opportunities to listen to the distinguished keynote lectures, innovative presentations, and to join the great discussions. The conference also provides an excellent venue to interact with other university presidents and global leaders of various institutions and organizations. I am confident that this event will provide an excellent opportunity for individuals and for universities to establish fruitful partnerships and a strong global network.

We have the strong support of the Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology of Japan, the Association of Private Universities of Japan, the Japan Institution for Higher Education Evaluation, and many other national and international organizations. We also have prepared joint programs with the United Nations Academic Impact. We invite students, professors, staff, and university administrators to join us as part of the Conference program. Many university presidents in Japan and from neighboring countries will welcome presidents from the different continents. Thus, it will be a global gathering of university presidents in this international city of Yokohama.

Your participation and interaction will contribute to making this IAUP triennial conference a truly memorable experience, so please join us.

Toyoshi Satow  
President-Elect, IAUP and Chancellor,  
J. F. Oberlin University, Japan



## Neal King

*President, IAUP*

*Former President, Sofia University USA*

Dear Colleagues,

Welcome to the XVII IAUP Triennial Conference!

It is my distinct pleasure to welcome you to a most extraordinary gathering of today's global leadership in tertiary education. Every three years, the IAUP sponsors its triennial conference, opening our arms to our sister and brother educators, policy makers, thought leaders, innovators, governmental officers and, this year, to the students who we all exist to serve.

During these days together in Yokohama, our full membership convenes in General Assembly, where our presidency transitions for the next three years (this time from the USA to Japan) and where we articulate together our collective "Global Voice of Higher Education." This is the moral voice of the collective university presidency entrusted with preparing coming generations as global citizens who will shape and lead tomorrow's increasingly complex and interdependent societies.

We look forward to these days' highly generative and dynamic discourse across such critical areas as access, quality assurance, transcending while respecting cultural differences, resource inequities, and rapid technological change. We look forward equally to enjoying with you this Triennial Conference's networking, good fellowship and memorable entertainment.

We are graciously hosted this year by incoming IAUP president Dr. Toyoshi Satow, President of J.F. Oberlin University in Tokyo, who also serves as Co-chair of IAUP's Pacific Council.

We both look forward to our time together with you in Yokohama.

Neal King, PhD

President, IAUP and former President, Sofia University USA



## Fumio Kishida

Minister for Foreign Affairs of Japan

I'd like to express my heartfelt congratulations on the opening of the XVII Triennial Conference of the International Association of University Presidents (IAUP) in Yokohama, Japan.

There are a host of challenges that need to be addressed on a global scale. They include fiscal and financial problems, climate change, environmental degradation, and ethnic and religious conflicts. My experience as foreign minister for the past 18 months has convinced me of one thing: International expectations are higher than ever for Japan to play a more active role in addressing these challenges. Against this backdrop, Japan is committed to making further intellectual contributions toward a more stable and prosperous world. For example, the Ministry of Foreign Affairs of Japan, or MOFA, plans and supports intellectual exchange programs designed to expand and deepen joint work and interaction between intellectuals in Japan and those in other countries. MOFA also offers various international youth exchange programs, including JENESYS 2.0. Interaction among the rising generations of different countries and regions has four major benefits. First, it will build people-to-people relationships, deepen mutual understanding, and strengthen friendly relations beyond national borders. Second, it will lay the foundations for trust building. Third, it will help people from other countries and regions to better understand Japan. And fourth, it will encourage the youth to broaden their international horizons.

MOFA recognizes that human resources development constitutes the cornerstone of state-building. The Ministry therefore identifies it as a major pillar of Japan's international cooperation for development. In this context, MOFA encourages Japanese universities to participate in its ODA programs. There are two ideas behind such encouragement. First, for resolving current global issues and achieving sustainable growth it is crucial to foster global talent through the combined vibrancy of different actors in all sectors. Second, universities have an important role to play in that process within the framework of cooperation among the industrial, academic, and governmental sectors. The participation of universities in international development cooperation is beneficial for running universities: It will promote the internationalization and

business diversification of universities and help them increase their value. Such university participation will also promote industry-academia-government cooperation if it involves collaboration with small and medium-sized enterprises and local governments. It will also be effective in helping to resolve many of the global issues.

In conclusion, I'd like to express anew my respect for the IAUP members' commitment to addressing various issues and building a global network to that end. I sincerely hope that this conference will be fruitful and successful.



## Hakubun Shimomura

*Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology*

IAUP XVII Triennial Conference 2014 Yokohama

It is a great honour for me to be here on the occasion of the IAUP XVII Triennial Conference 2014 Yokohama.

The theme of this year's General Assembly is "Creating the Future of Higher Education", and we at the Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology (MEXT) are, at this moment, working on university reform exactly for this purpose.

The strength of the universities is indeed the strength of the country itself. The strengthening of the international competitiveness of universities leads directly to the development of human resources capable of flourishing in a global era and, in turn, gives rise to the development of innovations in the field of science and technology. Without the strengthening of international competitiveness of universities, there is no development of countries. In particular, in Japan where we are facing a declining birthrate and an aging population, it is essential for our universities to be transformed into universities that are "open to the world". For this reason, starting this fiscal year, we at MEXT will be selecting 30 universities that are dedicated to working towards internationalization and providing them with priority financial support as "Top Global University Project". It is through this project that we will be promoting the thoroughgoing internationalization of universities and the strengthening of international competitiveness in such forms as implementing new initiatives to achieve and accelerate exchanges and collaboration with world-class universities and reforming the personnel and academic affairs systems.

In addition, as well as providing support to the global universities, as part of our plan to ensure that all young people with the ability and ambition are offered opportunities to study abroad, we aim to double the number of Japanese students studying abroad (from 60,000 to 120,000) by 2020, which is the year in which the Olympic and Paralympic Games will be held in Tokyo. For this reason, we will be increasing the number of government-sponsored scholarships, and moreover, establishing a new mechanism with joint cooperation between the public and private sectors to support the study abroad of Japanese students utilizing donations from the private sector.

At the same time, we would very much like young, academically talented people from all around the world

to come and study in Japan, and therefore, we plan to increase the number of international students coming to Japan to further their studies (from 140,000 to 300,000) by 2020, and to actualize the "Plan for 300,000 International Students".

When thinking about the future of higher education, the promotion of globalization is essential. Therefore, we at MEXT are committed to continuing with our efforts to further promote necessary measures.

In addition, "Education for Sustainable Development (ESD)" which Japan proposed to the international community is closely related to today's theme. The role of ESD is not simply to foster the future leaders of a sustainable society, but also to contribute to the development of human resources who can work effectively on the global stage, and it is absolutely essential in education today and in the future.

In November this year, the UNESCO World Conference on ESD will be held by UNESCO and Government of Japan in Nagoya-city, Aichi Prefecture and Okayama-city. This Conference will be attended by approximately 2,000 participants including ministers, representatives from the UN agencies, researchers, school teachers and other stakeholders from diverse fields from all around the world. This conference is of paramount importance not only to look back at the "United Nations Decade of Education for Sustainable Development" leading up to this year, but also to discuss the strategies for the further promotion of ESD.

Given this importance, MEXT is committed to continuing the promotion of ESD both nationally and internationally beyond 2014.

Today's meeting gives us a meaningful opportunity to discuss of the further of Higher Education and the role of Higher Education towards building a sustainable society.

I would like to express my deepest appreciation to the IAUP Japan Committee for their hard work in preparing for this meeting, and to express my hopes for the success of this meeting and the continued health and prosperity of everyone here today. Thank you very much.



## Fumiko Hayash

*Mayor of Yokoham*

I am pleased and honored that IAUP XVII Triennial Conference 2014 (IAUP2014) is held in Yokohama. On behalf of the 3.7 million citizens of Yokohama, I would like to welcome all participants. I would also like to convey my deepest respect to the International Association of University Presidents for their long-standing contributions toward the development of higher education.

Yokohama is an active city home to 30 universities and frequented by more than 80,000 students. Today's universities are poised to fulfill a wide range of roles to contribute toward regional vitalization, and many of the universities in Yokohama collaborate with local communities, corporations and government initiative to actively contribute to the region. They have proven to be indispensable and cherished local partners to citizens, and their presence in our daily lives continues to grow larger. I hope that IAUP2014 will lead to an abundance of results and help realize the Conference's theme of "Creating the Future of Higher Education".

Yokohama's port was opened to the world 155 years ago, and our city is considered to be the cradle of the modernization of Japan. Numerous visitors from overseas first came to Yokohama, using the city as a base to expand their activities throughout Japan.

The harbor-front area, where PACIFICO YOKOHAMA is located, is lit up by the beautiful nighttime scene of skyscrapers centering on Landmark Tower. You can enjoy the cool sea breeze while shopping and fully indulging in cuisines from around the world. In addition, visitors can also have a pleasant time after Conference sessions by visiting the diverse tourist attractions concentrated in the city, such as by taking a short trip out to Yokohama's Sankeien Garden, where Japanese-style buildings blend harmoniously with the natural setting throughout the four seasons.

I have no doubt that Yokohama, a safe and comfortable port city that strikes a balance between Japanese tradition and internationalism, and whose citizens treat all visitors with gracious hospitality, will prove to be a deeply memorable destination for all attendees of IAUP2014.

In closing, I would like to express my hopes for the success of this Conference, for the bright future of those involved in higher education, and also my hope that everyone's stay in Yokohama will be a fulfilling one.

横浜市長 林 文子

Fumiko Hayashi

Mayor of Yokohama

# IAUP JAPAN Organizing Committee

<b>Telichi Sato</b>	IAUP Senior Advisor Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary to UNESCO, Former Administrative Vice Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology Senior Advisor for Academic Affairs, International University of Health and Welfare
<b>Toyoshi Satow</b>	IAUP President-elect Chancellor, J. F. Oberlin University
<b>Kan-ichi Miyaji</b>	Former IAUP President, Former Administrative Vice Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology
<b>Hiroyuki Yoshikawa</b>	Chairman, The Japan Prize Foundation, Grand Emeritus Advisor, The National Institute of Advanced Industrial Science and Technology
<b>Sunao Onuma</b>	Chairman, Association of Private Universities of Japan President, Bunka Gakuen University
<b>Yoshikazu Morita</b>	Vice-chairman, Association of Private Universities of Japan Chancellor and Chair of the Board of Directors of Kyoto University of Foreign Studies
<b>Heitor Gurgulino de Souza</b>	Previous IAUP Secretary-General Former Rector, Universidad Santa Maria
<b>Ichiro Tanioka</b>	IAUP Treasurer-elect President, Osaka University of Commerce
<b>Alvaro Romo</b>	IAUP Secretary-General-elect Special Advisor to the President of Osaka University of Commerce
<b>Hidebumi Koide</b>	Secretary-General, Association of Private Universities of Japan Secretary-General, Federation of Japanese Private Colleges and Universities Associations
<b>Satoshi Onuma</b>	IFFTI(International foundation of fashion technology institute) Executive Board Director & IAC Ltd. AFPWAA President

# Triennial Program-List of Speakers

| Wed, June 11

18:00-20:00 | Opening Cocktail Party at Pacifico Yokohama Room 301-304

| Thu, June 12

9:00-10:20

## Opening Ceremony

Dr. Toyoshi Satow (Japan)  
President-Elect, IAUP

Dr. Neal King (USA)  
President, IAUP

Mr. Peter Launsky-Tieffenthal (United Nations)

Representing H.E. Ban Ki-moon Secretary-General, United Nations  
Under-Secretary-General, United Nations

Mr. Hakubun Shimomura (Japan)  
Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology

Ms. Fumiko Hayashi (Japan)  
Mayor of Yokohama

Dr. David M. Malone (UNU)  
Rector, United Nations University

Ambassador & Dr. Teiichi Sato (Japan)  
Chairperson, Japan Committee for IAUP 2014 Triennial Conference

H.I.H. Princess Takamado (Japan)  
The Imperial Family

Master of Ceremonies: Dr. Alvaro Romo, IAUP Secretary-General-Elect

10:20-11:20

## "J. Michael Adams Leadership and Service Award" Ceremony

Video Message from H.E. Ban Ki-moon Secretary-General, United Nations

Master of Ceremonies: Dr. Jason Scorza, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors

## Plenary Session

### *Global Education for the Future*

Mr. Nobuyuki Idei (Japan)  
Founder & CEO, Quantum Leaps Corporation  
Former President & CEO, SONY Corporation

Master of Ceremonies: Dr. Jason Scorza, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors

11:30-12:20

## Concurrent Sessions

### *Session 1: Quality Assurance, Quality Improvement and Innovation in Higher Education*

1 Ms. Maria Jose Lemaitre (Chile)  
Immediate Past President, International Network for Quality Assurance Agencies in Higher Education (INQAAHE)

2 Dr. Carol Bobby (USA)  
President, International Network for Quality Assurance Agencies in Higher Education (INQAAHE)

3 Dr. Kazuo Okamoto (Japan)  
Vice-President, National Institution for Academic Degrees and University Evaluation (NIADUE)

Session Chair: Dr. Carmen Lamagna, IAUP Treasurer

Session Co-Chair: Dr. Takafumi Goda, President, Shokei Gakuin University

### *Session 2: The Role of Higher Education - Now and in the Future*

1 Mr. Peter Launsky-Tieffenthal (United Nations)  
UN Under Secretary for Public Information

2 Ms. Molly Corbett Broad (USA)  
President, American Council on Education (ACE)

3 Dr. Edward Giuliano (USA)  
President, New York Institute of Technology

Session Chair: Dr. Jason Scorza, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors  
Session Co-Chair: Dr. Hiroshi Takahashi, President, Tokyo International University

International  
Association  
of University  
Presidents

### **Session 3: New Paradigm in Higher Education**

- 1 Dr. Neal King (USA)  
President, IAUP
- 2 Prof. Heitor Gurgulino de Souza (Brazil)  
Former IAUP Secretary-General, Former Rector, United Nations University
- 3 Dr. Garry Jacobs (USA)  
Chairman of the Board and CEO, World University Consortium (WUC)-  
World Academy of Art and Science (WAAS).

Session Chair: Dr. Kakha Shengelia, President, Caucasus University, Republic of Georgia  
Session Co-Chair: Dr. Kuniko Tanioka, Chancellor and President, Shigakkan University

**12:20-13:30**

### **Lunch Buffet**

**13:30-15:00**

### **Concurrent Sessions**

#### **Session 1: The Role of Women in Higher Education**

- 1 Dr. Gulsun Saglamer (Turkey)  
Former Rector, Istanbul Technical University
- 2 Dr. Junko Hibiya (Japan)  
President, International Christian University
- 3 Ms. Eva Egon Polak (France)  
Secretary-General, International Association of Universities (IAU)
- 4 Dr. Sharon Y. Hart (USA)  
President, Northern Marianas College
- 5 Dr. Elizabeth Stroble (USA)  
President, Webster University

Session Chair: Dr. Mariko Bando, Chancellor and President, Showa Women's University  
Session Co-Chair: Dr. Gulsun Saglamer, Professor, Istanbul Technical University

#### **Session 2: The Challenge of Internationalization and Mobility In Higher Education**

- 1 Mr. Mark Harris (USA)  
President & CEO, ELS Educational Services, Inc.
- 2 Mr. Hans-Georg van Liempd (Netherlands)  
President, European Association for International Education (EAIE)
- 3 Professor Osama Ibrahim Sayed Ahmed (Egypt)  
President, Alexandria University
- 4 Dr. H. Jenny Su (Taiwan)-  
Executive Vice President, National Cheng Kung University
- 5 Prof. Takeshi Matsuda (Japan)  
President, Kyoto University of Foreign Studies
- 6 Prof. Jekuk Chang (Republic of Korea)  
President, Dongseo University

Session Chair: Dr. Gerald Reisinger, President, Upper Austria University  
Session Co-Chair: Dr. Hirotomo Teranishi, Vice President, Soka University

**15:00-15:30**

### **Refreshment Break**

**15:30-17:00**

### **Plenary Session**

#### **Peace Education - The Changing Nature of War**

- 1 Dr. Elizabeth Davis-Russell (Liberia)  
President, William V. S. Tubman University
- 2 Dr. Jackie Jenkins-Scott (USA)  
President, Wheelock College
- 3 Dr. James Miller (USA)  
Executive Director, Scholar Rescue Fund, Institute of International Education (IIE)
- 4 H.E. Fidel V. Ramos (Philippines)  
Former President of the Philippines, Founder of the Ramos Foundation for Peace and Development, Inc.
- 5 Dr. Joseph T. Isaac (Liberia)  
President, AME University
- 6 Dr. Salah Aziz (Iraq)  
President, Komar University of Science and Technology
- 7 Dr. Najib Stipho (Iraq)  
President Emeritus, Mansour University

Session Chair: Dr. Elizabeth Davis-Russell, President, William V. S. Tubman University

Session Co-Chair: Dr. Jackie Jenkins-Scott, President, Wheelock College

Moderator: Dr. Jim Miller, Director, Scholar Rescue Fund, Institute of International Education (IIE)

# Triennial Program-List of Speakers

| Fri, June 13

9:30-10:30

## Plenary Session

### *IAUP-UN Joint Panel: United Nations Academic Impact and Global Innovation on Higher Education*

- 1 Dr. Young-Gil Kim (Republic of Korea)  
Former President, Handong Global University
- 2 H.E. Mr. Nassir Abdulaziz Al-Nasser (Qatar)  
UN High-Representative for the Alliance of Civilizations, United Nations Alliance of Civilizations Secretariat
- 3 Prof. James McWha (Australia)  
Vice-Chancellor and Chief Executive, University of Rwanda  
Secretary-General Emeritus, IAUP
- 4 Ms. Jessica Jiji (United Nations)  
Executive Office of the Secretary-General, United Nations

Session Chair & Conductor: Dr. Ramu Damodaran, Director, United Nations Academic Impact  
Chief, Civil Society Service, Department of Public Information, United Nations  
Session Co-Chair: Dr. Masaru Ishizumi, President, Kanagawa University

10:30-11:00

## Refreshment Break

11:00-12:30

## Concurrent Sessions

### *Session 1: Creating the Future of Higher Education in Asia Pacific*

- 1 Prof. Etsuko Katsu (Japan)  
Vice-President International, Meiji University
- 2 Dr. Norihiko Suzuki (Japan)  
President, Akita International University
- 3 Dr. Koji Murata (Japan)  
President, Doshisha University
- 4 Dr. Inwon Choue (Republic of Korea)  
President, Kyung Hee University

Session Chair: Dr. Shawn Chen, President, SIAS International University  
Session Co-Chair: Dr. Akira Ninomiya, President, Hijiyama University

### *Session 2: Mobility in Higher Education*

- a) Dr. Matthew Zingraff (USA)  
President and Provost, George Mason University, Korea  
Dr. Anne Schiller (USA) Co-author  
Vice President for Global Strategies and Professor, George Mason University  
"Mobility and the International Campus Start-Up: Opportunities and Challenges":
- b) Dr. Keith T. Miller (USA)  
President, Virginia State University  
"Concurrent Enrollment Partnerships":
- c) Dr. Ayoub Kazim (UAE)  
Managing Director, Education Cluster - TECOM Investments  
"Borderless Higher Education and Student Mobility: Case of Dubai International Academic City"

Session Chair: Dr. Barham Madain, Former President of IAUP

Session Co-Chair: Dr. Atsushi Hamana, Chancellor and President, Kansai University of International Studies

12:30-14:00

## Lunch Buffet

14:00-15:30

## Plenary Session

### *UNU-IAU-IAUP Co-chaired Session "Higher Education for Sustainable Development"*

- 1 Dr. Kazuhiko Takeuchi (Japan)  
Senior Vice Rector, United Nations University  
Assistant Secretary-General, United Nations Japan
- 2 Dr. Yutaka Tsujinaka (Japan)  
Executive Advisor to the President, University of Tsukuba  
Board Member, International Association of Universities (IAU)
- 3 Dr. Pornchai Mongkhonvanit (Thai)  
President, Siam University, Former IAUP President
- 4 Dr. Kazuhiko Takemoto (Japan)  
Director, United Nations University- Institute for the Advanced Study of Sustainability (UNU-IAS)

Session Chair: Ambassador Teiichi Sato, Chairman, Organizing Committee XVII IAUP Triennial Conference

Session Co-Chair: Dr. Se Ung Lee, President, Shin Il Educational Foundation, Chancellor, Seoul Cyber University

15:30-17:00

### Concurrent Sessions

#### *Session 1: Quality Assurance and Innovation*

- a) "Challenges of Establishing a Private Medical School and Teaching Hospital in the Gulf"; President Thumbay Moideen, Gulf Medical University (United Arab Emirates)
- b) "Intercultural Competencies among Students at the University of Applied Sciences, Upper Austria"; President Gerald Reisinger (Austria), in cooperation with Dr. Dagmar Strohmeier (Austria)
- c) "USA Accreditation, Institutional Improvement, and Innovation in Latin America"; President Fernando León García, CETYS University (Mexico)
- d) "Actualizing Moral Education in Japanese Universities"; President Osamu Nakayama, Reitaku University (Japan)

Session Chair: Dr. Heitor Gurgulino de Souza, IAUP Secretary-General Emeritus

Session Co-Chair: Dr. Noriaki Sagara,

Senior Vice President, JIHEE (Japan Institution for Higher Education Evaluation)

#### *Session 2: Creating the Future of Higher Education*

- a) "Transformative Learning at the University of Central Oklahoma"; President Don Betz, University of Central Oklahoma (USA)
- b) "Harmonization of Professional Education in Japanese Universities beyond Cross-Cultural Frictions"; President Takeshi Kojima, TOIN University of Yokohama (Japan)
- c) "Massification of Higher Education in South Africa"; Vice-Chancellor Thandwa Mthembu, Central University of Technology (South Africa)
- d) "The Future of Higher Education in Spain and Beyond"; President Fernando Galván, University of Alcalá, Madrid (Spain)

Session Chair: Dr. Eda C.B. Machado de Souza, President, IESB University Center

Session Co-Chair: Dr. Hideyuki Nakajima, Chancellor and President, Future University Hakodate

18:30-22:00

### Gala Dinner & Entertainment at The Yokohama Bay Hotel Tokyu, Queen's Grand Ballroom

| Sat, June 14

9:00-10:30

### Plenary Session

#### *Special Plenary Panel on the Theme "Voices of the Future"*

J. F. Oberlin University, Reitaku University, Nanzan University, Kanda University of International Studies, Kobe Design University, Handong Global University, Gulf Medical University

Session Chair: Dr. Ramu Damodaran, United Nations

Session Co-Chair: Dr. Yoshiro Tanaka, Senior Advisor to UNAI/ASPIRE Japan

In Cooperation with: UNAI/ASPIRE Korea, Austria, Black Sea Universities Network, Japan

10:45-12:30

### Closing Session

#### *IAUP General Assembly*

Celebration of IAUP 50th Anniversary

Master of Ceremonies: Dr. Jason Scorza, IAUP 2011-14 Secretary General, Board of Directors

12:30-13:30

### Lunch Buffet

